

16. 138) Règlement de l'ONU n° 138. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules à moteur silencieux en ce qui concerne leur audibilité réduite

Genève, 29 mars 2016

ENTRÉE EN VIGUEUR: 5 octobre 2016, conformément au paragraphe 4 de l'article 1.

ENREGISTREMENT: 5 octobre 2016, No 4789.

ÉTAT: Parties: 49.¹

TEXTE: Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 3149. C.N.125.2016.TREATIES-XI.B.16 du 5 avril 2016 (Projet de règlement annexé à l'Accord [138]) et C.N.757.2016.TREATIES-XI.B.16 du 13 octobre 2016 (Entrée en vigueur)²; C.N.196.2017.TREATIES-XI.B.16.138 du 10 avril 2017 (proposition d'amendements) et C.N.664.2017.TREATIES-XI.B.16.138 du 20 octobre 2017 (adoption); C.N.197.2017.TREATIES-XI.B.16.138 du 10 avril 2017 (proposition d'amendements) et C.N.663.2017.TREATIES-XI.B.16.138 du 20 octobre 2017 (adoption); C.N.26.2020.TREATIES-XI.B.16.138 du 14 janvier 2020 (Amendements); C.N.39.2021.TREATIES-XI.B.16.138 du 27 janvier 2021 (Amendements); C.N.428.2023.TREATIES-XI.B.16.138 du 6 octobre 2023 (amendements); C.N.62.2025.TREATIES-XI.B.16.138 du 20 janvier 2025 (Amendements).³

<i>Participant</i>	<i>Application du règlement, Succession(d)</i>	<i>Participant</i>	<i>Application du règlement, Succession(d)</i>
Afrique du Sud.....	5 oct 2016	Macédoine du Nord	5 oct 2016
Albanie.....	5 oct 2016	Malaisie	5 oct 2016
Allemagne.....	5 oct 2016	Monténégro.....	5 oct 2016
Arménie	1 mars 2018	Nigéria	18 oct 2018
Azerbaïdjan.....	5 oct 2016	Norvège	5 oct 2016
Bélarus	5 oct 2016	Nouvelle-Zélande	5 oct 2016
Bosnie-Herzégovine	5 oct 2016	Ouganda.....	23 août 2022
Bulgarie	5 oct 2016	Pakistan.....	24 févr 2020
Croatie	5 oct 2016	Pays-Bas (Royaume des).....	5 oct 2016
Danemark.....	5 oct 2016	Philippines	3 nov 2022
Égypte.....	5 oct 2016	Portugal.....	5 oct 2016
Espagne.....	5 oct 2016	République de Moldova.....	5 oct 2016
Estonie	5 oct 2016	République tchèque	5 oct 2016
Fédération de Russie.....	5 oct 2016	Roumanie.....	5 oct 2016
Finlande	5 oct 2016	Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	5 oct 2016
France	5 oct 2016	Saint-Marin.....	5 oct 2016
Géorgie	5 oct 2016	Serbie	5 oct 2016
Grèce.....	5 oct 2016	Slovaquie	5 oct 2016
Hongrie	5 oct 2016	Slovénie	5 oct 2016
Italie	5 oct 2016	Suède	5 oct 2016
Japon.....	15 nov 2017	Suisse	5 oct 2016
Kazakhstan.....	5 oct 2016	Tunisie	5 oct 2016
Lettonie.....	5 oct 2016	Ukraine	5 oct 2016
Lituanie.....	5 oct 2016	Union européenne.....	5 oct 2016
Luxembourg.....	5 oct 2016		

Notes:

¹ Le Règlement entre en vigueur à l'égard de toutes les Parties contractantes qui n'ont pas donné notification de leur désaccord, conformément aux dispositions du paragraphe 4 de l'article premier. La date figurant sous la rubrique « Application du règlement » représente la date d'entrée en vigueur du Règlement pour les Parties à l'Accord, lors de l'entrée en vigueur du Règlement, qui n'ont pas donné notification de leur désaccord, conformément aux dispositions du paragraphe 4 de l'article premier.

Toute Partie contractante n'appliquant pas le Règlement, peut à tout moment notifier au Secrétaire général qu'elle entend désormais l'appliquer, et le Règlement entre alors en vigueur à son égard le soixantième jour faisant suite à cette notification conformément aux dispositions du paragraphe 7 de l'article premier de l'Accord. Pour ces Parties, la date figurant sous la rubrique « Application du règlement » représente la date de dépôt de ladite notification.

Les États devenant Parties à l'Accord à la suite de l'entrée en vigueur du Règlement, qui n'ont pas donné notification de leur désaccord, appliquent le Règlement à partir de la date de l'entrée en vigueur de l'Accord pour ces États. Dans ces cas, la date figurant sous la rubrique « Application du règlement » représente la date de dépôt de l'instrument d'adhésion à l'Accord.

² Le 16 août 2016, le Gouvernement du Japon a notifié son désaccord au Secrétaire général relativement au projet de règlement [N° 138]. Voir C.N.592.2016.TREATIES-XI.B.16 du 16 août 2016 (Japon: Notification de désaccord).

³ Pour des références supplémentaires aux textes des Règlements annexés y compris leurs amendements et modifications, voir doc. [TRANS/WP.29/343](#), tel que mise à jour chaque année.